

مشتني بیست، منتهی علل دیگر نیز موجود است که سایر ملل کمتر دوچار و گرفتار ان علل بوده اند. ایرانی علاوه بر محیط های کوناکون مملکت وسیع خود که اختلاف ان پیش از آن است که در این مختصر مقاله بگذرد گرفتار هجوم و حمله های قائل وحشی بی شماری بیز کردیده که مقصودشان جز غارت و خرابی و قتل عام چیز دیگر نبود و سایر ملل کمتر یا بهیج گرفتار این مصائب یا بلا یا نبودند فقط روح و تربیت ذاتی مخصوص ایرانی ازان جا بود که تمام این مصائب و محن را تحمل نموده و گذرا نیده است اینک باز شروع میگند مجد وعظمت باستانی را از سر شروع کند

ناتمام

یک صفحه از ادبیات غرب

ولتر

— ۲ —

۱۰۸

پدرشان همیشه میگفت من دویسردارم و هر دو دیوانه اند یکی دیوانه
شعر و دیگری دیوانه نتر است
این شخص خیلی بزرگ کانی عملی عشق داشت و وقیکه دید و لتر قبل از
اینکه بتواند اسم خود را بنویسد شعر می گوید کفت : این پسر کاری که دارای
تبیجه باشد در عمر خود نخواهد کرد

بعد از وفات مادر ولتر خانواده وی شهر را رها کرده و به یکی
از دهات رفتند در آنجا یک زن هر جائی که تمول هنگفتی داشت ولتر را
دید و آثار نجابت را در چهره وی مشاهده نمود و وصیت کرد که بعد از
مرگش دو هزار فرانک از ترکه اش بولتر بدنهند تا برای خود کتاب بخرد
قسمت اعظم نیو غ ولتر بواسطه مطالعه این کتاب و تعلیم یک کشیش بود
که بعد از نماز شک و تردید را بوى تلقین مینمود پس از آن داخل مدارس
منذهبی (زیوبتها) کشته فن جدل را در آنجافرا کرفت اری ولتر در آنجا

یاد کرفت که برای صحت هر قضیه از دو وجهه برهان اقامه کنند یعنی بهجیز معتقد نشود و لتر میل خاصی بجدل داشت و اغلب در اوقات تفریح که شاکرداں به بازی مشغول بودند او در یک گوشة با بعضی از معلمین به مجادلات مذهبی می پرداخت روزی ازوی سخنگوی کردند که عقبده شما راجع به مدارس مذهبی تزویتها چیست؟ گفت: اینها مشتی حرفهای یهوده و زبان لان بنام مختند

آخر الامر روزی که ادم باید راهی برای زندگانی اختیار نماید فرا رسید و لتر حرفة ادب را اختیار گرد، پدرش خواست اورا از این کار باز دارد، ولی از عهدہ بر نیامده و او را بحال خود گذاشت، و لتر در باره ادب مبکوید « ادب حرفة ان اشخاص است که میخواهند در جامعه دارای هیچ نفعی نبوده » سر بر خوبیشان و اقارب خود باشند، صنعت انهائی است که میخواهند از گرسنگی بمیرند ولی با داشتن چنین عقيدة تصمیم کرفت که تنها شغل خود را ادب قرار دهد

۱۰۹

ولتر در ایام جوانی تا سن ۲۱ خیلی بوالهوس و میان بود، شب ها را در خارج منزل میگذرانید، جز با ظرفاء و اشخاص خوش گذران امیزش نمیگرد، این مسائل پدرش را خشمگین گرده خواست از وی جلو گیری کنند ولی شوانت، چون دید خود از عهدہ وی بر نمیاید او را به « کان Caen » پیش یکی از خوبیشان خود فرستاده به وی سپرد که او را زیر فشار قرار دهد، مدتی وقت و لتر بصورت یکنفر محبوس در ان جا میزبست، ولی هوش و ذکارتی که داشت توجه سر برستش را بطرف وی جلب گرده و او را بحال خود گذاشت، همینکه پدرش از این قضیه مطلع گردید او را خواسته و با سفیر فرانسه به لامه فرستاد و از سفیر خواهش کرد که او را بسختی در زیر فشار قرار دهد، در لامه و لتر به یک دختر هولاندی دل باخته با وی مکاتبه نمود، ولی رازش بزودی اشکار و مجبور شد که انجا را رها کند، و لتر بترك لامه گفت ولی محبوبه خود را شوانت فراموش کند.

در سال ۱۷۱۵ به پاریس رفت، اتفاقاً در آنوقت لوی چهاردهم را چراغ هم خاموش شده، لوی بازدهم جای او را کرفته بود، بواسطه کوچکی پادشاه، فیلیپ دورلان امور را بدست گرفته ولی از آنجائیکه سخت نالائق و ضعیف الاراده بود هرج و مرج غریبی در پاریس حکمفرما بود، مردم از هر طرف بر ضد اوضاع نماش میدادند، ولنر بواسطه شجاعت فطری توانست رولهای مهمی در این نماشها بازی کند، از چیزهاییکه دلیل ازایدی ولنر در سخن میشود این است که نایب السلطنه خواسته بود محض اتفاقاً نصف اسب هائی که در اخورها موجود بود بفروشد، ولنر نوشت (کاش جانشین شاه امر می کرد نصف چیز هائی که متصلی امور سلطنتی هستند بفروش برسند، آنوقت ملت کارهای او را بالاستحسان استقبال مینمود) به این کنایه و بتهمت اینکه ولنر دو قصیده در هجو نایب السلطنه ساخته است مشار الیه چند نفر از جاسوسان خود را بمجستجوی او فرستاد روزی در باغ همومی ولنر را «یده لفت» (مسیو ادویه ۱) من با شما شرط می بندم که جائی را بشما نشان دهم که تا کنون ندیده باشید) ولنر پرسید آنجا کجاست ۹

جواب داد: آنجا باستبل است (۲)، روز دوم ولنر در باستبل بود

۱۶ اوریل ۱۷۱۷

نایب السلطنه جسد ولنر را محبوس ساخت ولی روح و فکر او را توانست محبوس نماید، فریحه سرشار و بی همتای او هروع بشامکارهای اهی نمود کتاب (هنریاد) از شاهکارهای ایام محبس است تا امروز، فیلسوف بنام (فرانسوا ماری ادویه) خوانده میشند، ولی از روزی که با محبس گذاشت کلمه (ولنر) را برای خود اتخاذ کرد معنی و سبب اتخاذ این اسم چیست؟ حرف زیاد زده شده ولی گسی به - حقیقت آن بی نبرده است

ولنر یازده ماه در زندان بسر برد، انواع ازار و شکنجه را تحمل

(۱) لقب اصلی ولنر است (۲) محبس تاریخی و معروف فرانسه

نمود ، بعد از یازده ماه نایب السلطنه او را ازاد کرده و احترام فوق العاده نمود ، برای اینکه کامل‌اجیران کارهای ناخواست خود را کرده باشد سالیانه مبلغی بعنوان مقرری برای وی برقرار نمود ، در مقابل کاغذی باضمون بنایب السلطنه نوشت (افا ! از اینکه معاش مرآ طرف توجه قرار نداده اید خیلی از شما مننونم ، خواهش دارم دیگر منزل مرآ طرف توجه قرار نداهید) اشاره بموجب است

بعد از خروج از باستیل ناتر [اویب] را نوشت ، اینروایت حزن امیز وقت انکیز بقدرتی طرف توجه واقع کردید که چهل و پنج مرتبه به معرض نمایش گذاشته شد . وقتیکه خبر این نمایش به پدرش رسید محض اینکه ان را بهیند بهاریس امد ، از مشاهده این نمایش خیلی خرسند گردید ولی سرور خود را اظهار نکرده هر لحظه میگفت (بدبخت ، بدبخت ۰۰) ولتر در نوشه های خود ابداً افکار عامه را اهمیت نمیگذشت مثلاً یکی از ایات این روایت این است :

کشیشان ما انطور که عوام ساده نصور میکنند ، معارف و معلومات ایشان همین سادگی و تصدیق ماست والا چیز دیگر ندارند
(ما باید نفس خود اعتماد داشته همه چیز را با جشم خود بینیم ،
خدا و پرستشگاه و کشیش ما باید همین باشد)

ولتر از این روایت مبلغ چهار هزار فرانک فایده برده ان را سرمایه قرار داد ، او در زندگانی بخلاف اغلب ادباء از روی حکمت رفتار میگرد ، سرمایه را حفظ مینمود و از سود آن صرف کرده مازاد را به سرمایه اضافه مینمود ، او باین مثل خیلی متمسک بود (شخص باید تأمل نشده زنده باشد)